

W NUMERZE:



OBCHODY 40 - LECIA WYTOPU
W HUCIE CYNKU W MIASTECZKU ŚL.
(więcej str. 12)



Nr 10 (119) Listopad 2008

WIEŚCI Z RATUSZA

www.miasteczko-slaskie.pl



Informator Urzędu Miejskiego

Święto 11 Listopada

11 listopada 1918 roku w Campiegnie podpisano rozejm pomiędzy państwami bloku niemieckiego, a państwami koalicji antyniemieckiej, na podstawie którego budowano niepodległość wielu państw europejskich. Tu, wśród odzyskujących wolność, jest i Polska.



Złożenie kwiatów w Żyglinie.

Fundamentem pod odbudowę państwa była kilkusetletnia historia kraju, który w swoich wielkich chwilach odgrywał duże znaczenie na starym kontynencie. Jednak w 1918 roku nie o wielkość chodziło, a o niezapomnianą historię, tradycje, honor o poczucie polskości w państwie nie innym jak polskim. Odzyskanie nie-

podległości było owocem nie tylko ówczesnej polityki europejskiej gdzie na znaczeniu traciły wielkie mocarstwa. Wolny i niepodległy kraj zawdzięczamy również zabiegom politycznym i staraniom takich postaci jak Józef Piłsudski, Ignacy Paderewski, Józef Haller, Wincenty Witos czy Wojciech Korfanty.

⋮ (cd. na str. 2)

✉ 42-610 MIASTECZKO ŚLĄSKIE ul. RYNEK 8
☎ tel.: (032) 393-80-00, 393-80-01, fax 393-80-02
✉ e-mail: burmistrz@miasteczko-slaskie.pl
🕒 **Godziny pracy Urzędu Miejskiego:**
🕒 od Poniedziałku do Piątku od 7.30 do 15.30

W TYM NUMERZE:	str.
Święto 11 listopada	1, 2
Koncert Pieśni	1, 11
Sesja Rady Miejskiej	2
Gwoli dziennikarskiego obiektywizmu	3, 5
Przetarg; Zezwolenie na sprzedaż alkoholu	4
Kubeł na nieruchomości; PONE	5
MOK	6
Rejestr zamówień publicznych 2008 r.	7
Oświata; Biblioteka	8-9
Sport	10
Nasi Poeci: D. Mazur, N. Juszcak, J. Jendruś	10
Powiatowy Urząd Pracy	11
Obchody 40-lecia; Konkurs	12

Koncert Pieśni



Występ Chóru „Sienkiewicz” z Miasteczka Śląskiego

10 listopada w przeddzień Świąt Niepodległości w Miasteczku Śląskim odbył się „Koncert Pieśni” zorganizowany z okazji 90-tej rocznicy odzyskania przez Polskę Niepodległości.

⋮ (więcej na str. 11)

Święto 11 Listopada



Złożenie kwiatów w Miasteczku Śląskim ul. Woźnicka.

(fot.: Grzegorz Michalik)

W dalszych latach o wolność kraju trzeba było też walczyć na froncie (powstania śląskie i wielkopolskie jak i wojna polsko-rosyjska), co było utwierdzeniem woli narodu do przynależności temu państwu. Dziś, różnie bywa, jak wspomniata p. Helena Nowak (była radna Miasteczka Śl.) zapominamy o przelanej krwi naszych dziadów i nie szanujemy tego, co nam wywalczyli. Niesnaski polityczne na szczycie władzy, prywatnie, walka nie o interes kraju i jego obywateli, a o notowa-

nia na klubowej gietdzie. Nie tak miało być. Dziś tak naprawdę trudno nawet o spontaniczność względem jakichkolwiek oznak patriotyzmu, flagi to rzadkość, a dzień jest po prostu dniem wolnym od pracy. Na szczęście, chociaż tego jednego dnia można sobie przypomnieć jakie święto obchodzimy i przytaczając słowa Naczelnika Państwa J. Piłsudskiego z 1919 roku możemy powtórzyć „Sejm Polski znowu domu swego ojczystego jedynym panem i gospodarzem”. Z urzędu nadanym przywi-

lejem i obowiązkiem jest pielęgnowanie pamięci o tamtych dniach przez nasze szkoły i organy państwa. Tak też i tego roku w Miasteczku obchodzono, już 90-tą, rocznicę odzyskania niepodległości. Wpierw odbyła się uroczysta msza św. w Żyglinie, po czym pod pobliskim obeliskiem odbyło się uroczyste złożenie kwiatów, w którym udział wzięli najważniejsi przedstawiciele naszego miasta w osobach: Burmistrza Bronisława Drozdza, jego Zastępcy Zdzisława Franusa, Przewodniczącego Rady Miejskiej Józefa Myśliwczyka, radnych, a także ks. Andrzeja Potyry i wcześniej wspomnianej p. Heleny Nowak, której przemówienie poruszyło wielu z obecnych. Uroczyste odegranie hymnu narodowego, a później złożenie kwiatów pod pomnikiem pamięci poległych

w walce o wolność oraz pod płytą upamiętniającą miejsce egzekucji powstańców śląskich przy ulicy Woźnickiej w Miasteczku. Uroczyste obchody zakończyły się złożeniem kwiatów na cmentarzu przy grobie poległych w powstaniach, jak i tych którzy zginęli w obozach i w walce z hitle-



Przemówienie Pani Helena Nowak

(fot.: Grzegorz Michalik)

rowskim okupantem oraz podziękowaniu przez Burmistrza obecnym na uroczystości obywatelom.

(tekst: Grzegorz Michalik)

Sesja Rady Miejskiej

W dniu 31 października 2008 roku odbyła się XXV Sesja Rady Miejskiej w Miasteczku Śląskim, na której podjęte zostały następujące uchwały:

1. Uchwała Nr XXV/181/08 w sprawie zmian w uchwale budżetowej na 2008 rok,
2. Uchwała Nr XXV/182/08 w sprawie zmian w uchwale budżetowej na 2008 rok,
3. Uchwała Nr XXV/183/08 w sprawie zmiany Uchwały Nr XXVIII/128/08 Rady Miejskiej w Miasteczku Śląskim z dnia 5 marca 2008 roku w sprawie zaciągnięcia preferencyjnego kredytu ze środków Krajowego Funduszu Mieszaniowego,
4. Uchwała Nr XXV/184/08 w sprawie wyrażenia zgody na zawarcie porozumienia w sprawie przystąpienia Gminy Miasteczko Śląskie do projektu realizowanego przez Powiat Tarnogórski w związku z ogłoszonym konkursem nr 1/POKL/9.1.3. „Nauka drogą do sukcesu na Śląsku”,
5. Uchwała Nr XXV/185/08 w sprawie likwidacji jednostki budżetowej o nazwie Zespół ds. Obsługi Placówek Oświatowych w Miasteczku Śląskim,
6. Uchwała Nr XXV/186/08 w sprawie likwidacji zakładów budżetowych: przedszkola Nr 1 w Miasteczku Śląskim ul. Dębina 1 i Przedszkole Nr 3 w Miasteczku Śląskim ul. Srebrna 12 w celu ich przekształcenia w jednostki budżetowe,
7. Uchwała Nr XXV/187/08 w sprawie wyrażenia zgody na udzielenie bonifikaty od ceny nieruchomości,

8. Uchwała Nr XXV/188/08 w sprawie wyrażenia zgody na udzielenie bonifikaty od ceny nieruchomości,
 9. Uchwała Nr XXV/189/08 w sprawie wyrażenia zgody na udzielenie bonifikaty od ceny nieruchomości,
 10. Uchwała Nr XXV/190/08 w sprawie wyrażenia zgody na udzielenie bonifikaty od ceny nieruchomości,
 11. Uchwała Nr XXV/191/08 w sprawie wyrażenia zgody na udzielenie bonifikaty od ceny nieruchomości,
 12. Uchwała Nr XXV/192/08 w sprawie wyrażenia zgody na udzielenie bonifikaty od ceny nieruchomości,
 13. Uchwała Nr XXV/193/08 w sprawie wyrażenia zgody na udzielenie bonifikaty od ceny nieruchomości,
 14. Uchwała Nr XXV/194/08 w sprawie wyrażenia zgody na udzielenie bonifikaty od ceny nieruchomości,
 15. Uchwała Nr XXV/195/08 w sprawie wyrażenia zgody na udzielenie bonifikaty od ceny nieruchomości,
 16. Uchwała Nr XXV/196/08 w sprawie ustalenia liczby punktów sprzedaży napojów alkoholowych zawierających powyżej 4,5% alkoholu (z wyjątkiem piwa), przeznaczonych do spożycia poza miejscem sprzedaży,
 17. Uchwała Nr XXV/197/08 w sprawie rozwiązania i likwidacji Związku Gmin,
 18. Uchwała Nr XXV/198/08 w sprawie przystąpienia do opracowania Programu Rewitalizacji.
- Teksty powyższych uchwał są dostępne na stronie www.bip.miasteczko-slaskie.pl oraz w Referacie Organizacyjnym Urzędu Miejskiego – pokój nr 30.

GWOLI DZIENNIKARSKIEGO OBIEKTYWIZMU

Którego to podejścia – w moim przekonaniu – brakuje w artykułach Krzysztofa Szendzielorza. Zresztą czego tu oczekiwać od autora, jeśli zgodnie z właściwymi dla siebie sympatiami i wykazywaną manierą pisarską chce być recenzentem działalności samorządu miasteczkowskiego obecnej kadencji. Ośmielam się tak twierdzić, bowiem już w wielu wcześniej publikowanych materiałach o Miasteczku Śląskim dawał tego dowody. Tak jak i w przypadku ostatnio opublikowanego artykułu pn.: „Remont „już” za rok”, opublikowanego jak zwykle w piątkowym Tygodniku Powiatowym Dziennika Zachodniego z 14 listopada br.

Już z pierwszych zdań można wywnioskować, z jakim nastawieniem autor zabrał się do napisania tego artykułu. Ta swego rodzaju dychotomia pomiędzy władzami Miasteczka a jej urzędnikami, nakreślona z dużym pietyzmem, ma na celu podkreślenie nieporadności jednych i drugich w podejmowaniu jakichkolwiek działań. Tych pierwszych, bo tylko mówią i wymyślają projekty bez większych szans na ich realizację i tych drugich, bo są do nich podobni. A jednocześnie autor w sposób zamierzony ignoruje jakiejkolwiek fakty, które by do tej układanki nie pasowały. Nie mówiąc już o tym, że w formułowaniu swoich też zupełnie zdaje się nie przejmować oczywistymi wydawałoby się, wymogami formalnymi, jakie stawiane są wnioskowi konkursowemu do RPO WŚL. No, bo jak inaczej można skomentować fragment – „Na budowę sali Urząd Miejski w Miasteczku Śląskim chce zdobyć pieniądze unijne. Jednak władze nie starały się nawet złożyć wniosku do odpowiedniego funduszu. Przyjmowanie dokumentów zakończyło się już w czerwcu tego roku. Zgłoszono tam aż 234 wnioski na ponad 816 mln zł. Są one teraz rozpatrywane.”

Owszem można się zgodzić z autorem, że trzeba było opracować dokumentację i starać się o pozwolenie na budowę w 2007r. Tyle tylko, że jednocześnie nie realizować budżetu, którego projekt został przedłożony przez poprzednią ekipę i w którym były środki na opracowanie dokumentacji w zakresie kanalizacji. I tylko tyle – żadnych innych projektów. Ponadto czy autor wie, kiedy ogłoszony został pierwszy harmonogram konkursów. W grudniu 2007r. nie było jeszcze wiadomo jak on będzie wyglądał w zakresie terminów poszczególnych priorytetów, działań i poddziałań RPO WŚL. Po prostu gminy, które złożyły wnioski do pierwszej edycji konkursu w ramach Priorytetu VIII Działania 8.2. Infrastruktura placówek oświatowych, przypadającego na okres pomiędzy 4 kwietnia 2008 – 4 czerwca 2008 roku, miały już gotowe dokumentacje. W wielu wypadkach zleczone jeszcze w 2005 roku albo i wcześniej przez stare/nowe władze pod kątem aplikacji do ZPORR-u jako pierwszego okresu finansowania ze środków unijnych. Jako burmistrzowie możemy tylko ubolewać, że tego nie udało nam się zrobić na początku kadencji. Ale czy też można było to uczynić w sytuacji najpoważniejszej inwestycji, jaką niewątpliwie na ten czas stawała się przebudowa sieci ciepłowniczej a także w okolicznościach braku jakichkolwiek dokumentacji projektowych dla dróg, czy w takich warunkach należało planować cokolwiek innego?

Zadając tych kilka pytań – trzeba pokusić się jeszcze o jedno. A mianowicie, czy to oznacza, że z drugiej strony nie powinniśmy w 2010 roku dążyć do budowy sali gimnastycznej dla jedynej podstawówki w Miasteczku? I że nie należy startować do konkursu nie tylko z uwagi na przywołany kontekst grzechu zaniechania, ale również przez wiarę, że uda się przygotować dobry wniosek? Owszem tak, zdecydowanie tak. Bo w czym urzędnicy miasteczkowscy mieliby być gorsi od tych z Ożarowic, Zbrosławic, Krupskiego Młyna, czy Świerklańca. Może tylko tym, że ich wcześniej nie zachęcano do monitorowania dostępności środków pomocowych. Ale też nie wiem, czy w tym jest problem, bo nie od dziś wiadomo, że regułą jest, iż tak małe jak i duże gminy zlecają opracowanie całości dokumentacji aplikacyjnej firmom

zewnętrznym.

My również do tego będziemy się odwoływać. Dlatego też uważam, iż nasze dzieci z podstawówki mogą żyć nadzieją, że prędzej czy później sprawa w-f-ów w hali MOSiR-u skończy się na dobre. Choć w istocie jeszcze kilka roczników szóstoklasistów, nad którymi autor artykułu tak się użala będzie na takie rozwiązanie skazane. Ale i w tym miejscu chcę powiedzieć, że też dobrze byłoby, aby autor nie pomijał takich okoliczności jak funkcjonujący przez wiele lat Program Pomocowy Ministerstwa Sportu zatytułowany „W każdej gminie sala gimnastyczna”. Był on poprzednikiem obecnego Programu „Moje boisko- Orlik 2012” i można było do niego składać wnioski. Czego jednak mimo ogromnych szans w Miasteczku Śląskim nie zrobiono.

Zatem chciałbym wierzyć, że nasz recenzent umiał się zdobyć również i wtedy na podobne ubolewanie. Chyba, że dobro dziecka było wówczas inaczej pojmowane.

W kwestii planowanych w br. prac remontowych w budyn-



Uczniowie klasy VI b z „jedynek” ćwiczą w hali MOSiR-u. Na jej remont, a tym bardziej na zajęcia w nowej szkolnej sali, już się nie zafajpa

Fotografia z artykułu „Remont już za rok” , Dziennik Zachodni 14 listopada 2008

ku Hali sportowej MOSiR-u na miejscu autora artykułu trzy małbym się bardziej faktów. Bowiem jeżeli przywołuje się wypowiedzi burmistrza, to należy mieć na uwadze okoliczności rozmowy (bodajże przy wejściu do windy w Starostwie Powiatowym) i wynikający z nich dobry obyczaj autoryzacji tekstu. Bo w takich warunkach burmistrz ma prawo operować skrótami myślowymi. Jeśli chce się działać dalej w taki sposób, to następnym razem nie będzie sposobności rozmowy na jakikolwiek temat interesujący autora artykułu. Wracając jednak do faktów - należy zauważyć, że w ramach remontu budynku hali przewidziane były następujące roboty budowlane:

- 1) wymiana stolarki okiennej we frontowej części budynku,
 - 2) remont Sali gimnastycznej polegający na:
 - a) likwidacji boazerii drewnianej pod sufitem,
 - b) odnowieniu konstrukcji stalowej stropu,
 - c) modernizacji oświetlenia i instalacji elektrycznej oraz wentylacyjnego osprzętu,
 - 3) remont podłogi w siłowni,
 - 4) remont ogrodzenia płyty głównej boiska do piłki nożnej.
- Zakres prac nie był trudny, ale wymagał podjęcia określonych działań przygotowawczych zakresie stosownej dokumentacji. I tu pojawił się pierwszy problem, który przyczynił się do trudności podczas ogłoszonego przetargu w połowie lipca br.

Tym problemem była wadliwie sporządzona dokumentacja a w zasadzie jej brak. Bowiem pracownik MOSiR-u zobowiązany do jej przygotowania, tj. zlecenia odpowiedniej firmie – z przedmiotowego zadania się nie wywiązał. A to, co zlecił w tym zakresie, w niczym nie przypominało właściwej dokumentacji.

☹ (dokończenie na str. 5)

BURMISTRZ MIASTA MIASTECZKO ŚLĄSKIE

OGŁASZA

Przetarg ustny nieograniczony na oddanie w dzierżawę nieruchomości niezabudowanej położonej w Miasteczku Śląskim

Obręb Miasteczko Śląskie k.m. 1

Lp.	Nr działki	Pow. w ha	Nr KW	Okres dzierżawy i przeznaczenie	Cena wywoławcza	Wadium w zł
1.	2026/1340	0.5956	74534	3 lata z przeznaczeniem na cele związane z działalnością usługową	893,40 zł rocznie (0,15 zł/m ² /rocznie)	90,00 zł

Przeznaczenie w planie zagospodarowania przestrzennego miasta

W obowiązującym planie zagospodarowania przestrzennego miasta Miasteczko Śląskie działka przeznaczona jest pod teren usług komercyjnych – symbol planu U.

Opis nieruchomości:

Działka położona jest przy ul. Leśnej. Najbliższe sąsiedztwo stanowią od północy teren nieczynnej obecnie wytwórni mas bitumicznych, od południa i wschodu tereny po eksploatacji gliny i nieużytki. W pobliżu zlokalizowana jest również oczyszczalnia ścieków. W odległości około 200 m przebiega magistrala kolejowa Katowice – Gdynia. Odległość od centrum handlowo – administracyjnego miasta oraz linii drogowej Tarnowskie Góry – Częstochowa wynosi około 1,5 km. Uzbrojenie ulicy Leśnej stanowi sieć elektryczna i wodociągowa. Nawierzchnia ulicy utwardzona, bitumiczna. Kształt działek regularny. Działki stanowią teren po eksploatacji gliny (wyróbiska). Powstałe w trakcie pozyskiwania gliny niecki wypełniono gruntem o różnym pochodzeniu. W zachodniej części teren płaski, we wschodniej części działek znajduje się zagłębienie terenu (wyróbisko po eksploatacji gliny). Działki nie są zabudowane i nie są ogrodzone. W części zachodniej porośnięte kępami drzew i młodych krzewów (samosiejki). Na terenie działek liczne przemyły nie rozplanowanej ziemi. Działka jest zanieczyszczona.

Przetarg odbędzie się w dniu 8 grudnia 2008 roku w siedzibie Urzędu Miejskiego w Miasteczku Śląskim, Rynek 8, pokój 3 o godz. 1300

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest **wpłacenie wadium w pieniądzu w wysokości jak wyżej w nieprzekraczalnym terminie do dnia 5 grudnia 2008 roku włącznie**, na rachunek Urzędu Miejskiego w Miasteczku Śląskim:

ING Bank Śląski S.A. Katowice Oddział Miasteczko Śląskie na konto Nr 42 1050 1386 1000 0002 0086 1235.

Za dokonanie wpłaty uważa się dzień wpływu środków pieniężnych na rachunek bankowy tutejszego Urzędu, potwierdzony wyciągiem bankowym. Wpłacone wadium zostanie zaliczone na poczet czynszu dzierżawnego, jeżeli osoba wpłacająca wygra przetarg

Uczestnikom, którzy nie wygrają przetargu wadium zostanie zwrócone nie później niż przed upływem trzech dni od dnia zamknięcia przetargu.

Wadium przepada na rzecz Gminy, jeżeli wygrywający przetarg uchyli się od zawarcia umowy dzierżawy.

Wylicytowana cena płatna jest w ciągu miesiąca od dnia podpisania umowy dzierżawy, a za lata następne do 31 marca każdego roku.

Do wylicytowanej ceny należy doliczyć podatek VAT w wysokości 22%.

Burmistrz Miasta Miasteczko Śląskie zastrzega sobie prawo odwołania przetargu z ważnych powodów zgodnie z art. 38 ust 4 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 roku o gospodarce nieruchomościami (Dz. U. z 2004 nr 261 roku, poz. 2603 z późn. zm.)

Bliższych informacji dotyczących przetargu udziela Referat Budownictwa, Gospodarki Gruntami i Geodezji Urzędu Miejskiego w Miasteczku Śląskim, pokój 27, tel. 393-80-38, 393-80-27.

Ogłoszenie o przetargu na stronie internetowej: www.bip.miasteczko-slaskie.pl

ZEZWOLENIA NA SPRZEDAŻ ALKOHOLU

Urząd Miejski w Miasteczku Śląskim przypomina przedsiębiorcom, którzy do dnia 31 grudnia 2008r. posiadają ważne zezwolenia na sprzedaż napojów alkoholowych, że w celu uzyskania nowego zezwolenia ważnego od 1 stycznia 2009r., w jak najszerszym czasie, należy zwrócić się do tutejszego organu z wnioskiem, o wydanie stosownego zezwolenia.

Do wniosku o wydanie zezwolenia należy dołączyć następujące dokumenty:

- zaświadczenie o wpisie do ewidencji działalności gospodarczej lub odpis z rejestru przedsiębiorców,
- dokument potwierdzający tytuł prawny wnioskodawcy do lokalu stanowiącego punkt sprzedaży napojów alkoholowych,
- pisemną zgodę właściciela, użytkownika, zarządcy lub administratora budynku, jeżeli punkt sprzedaży będzie zlokalizowany w budynku mieszkalnym wielorodzinnym,
- decyzję właściwego państwowego inspektora sanitarnego

o zatwierdzeniu zakładu, o której mowa w art. 65 ust.1 pkt 2 ustawy z dnia 25 sierpnia 2006r. o bezpieczeństwie żywności i żywienia (Dz. U. Nr 171, poz. 1225).

5. Jeżeli wniosek jest składany przez pełnomocnika - opłata skarbową (gotówką w kasie UM lub na rachunek UM):

- 17 zł za złożone pełnomocnictwo (nie dotyczy oryginałów pełnomocnictw sporządzonych w formie aktu notarialnego lub poświadczonych notarialnie lub przez uprawniony organ, jeżeli pełnomocnictwo udzielane jest małżonkowi, wstępnemu, zstępnemu lub rodzeństwu).

W związku z powyższym, prosimy o składanie przedmiotowych wniosków do Urzędu Miejskiego, w pokoju nr 28 - Referat Gospodarki Miejskiej.

Druki wniosków:

- o wydanie zezwolenia na sprzedaż napojów alkoholowych przeznaczonych do spożycia poza miejscem sprzedaży (detal),
- o wydanie zezwolenia na sprzedaż napojów alkoholowych przeznaczonych do spożycia w miejscu sprzedaży (gastroνομia),

są do pobrania w Referacie Gospodarki Miejskiej.

(Hanna Pesta)

KUBEŁ NA NIERUCHOMOŚCI

Informuję, że trwa obecnie na terenie naszej Gminy akcja, polegająca na kontrolowaniu przedsiębiorców w zakresie obowiązku właściciela nieruchomości do zapewnienia utrzymania czystości i porządku przez:

1. wyposażenie nieruchomości w urządzenia służące do zbierania odpadów komunalnych oraz utrzymanie tych urządzeń w odpowiednim stanie sanitarnym, porządkowym i technicznym,

2. zbieranie powstałych na terenie nieruchomości odpadów komunalnych zgodnie z wymogami określonymi w Uchwale Nr XIII/89/07 Rady Miejskiej w Miasteczku Śląskim z dnia 18.10.2007r. w sprawie Regulaminu utrzymania czystości i porządku na terenie Gminy Miasteczko Śląskie, oraz pozbywanie się tych odpadów w sposób zgodny z przepisami ustawy i przepisami odrębnymi.

Obowiązek powyższy wynika z art. 5 ust. 1 pkt 1 i 3 Ustawy z dnia 13 września 1996r. o utrzymaniu czystości i porządku w gminach (t. j. Dz. U. z 2005r. Nr 236 poz. 2008 z późn. zm.). Właściciele nieruchomości przy wykonywaniu ww. obowiązku, zgodnie z ustawą, obowiązani są

do udokumentowania, w formie umowy korzystania z usług wykonywanych przez przedsiębiorcę posiadającego zezwolenie na prowadzenie działalności w zakresie odbierania odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości, przez okazanie takiej umowy i dowodów płacenia za takie usługi.

Przypominam, że przez właściciela nieruchomości (art. 2 ust. 1 pkt 4 ustawy o utrzymaniu czystości i porządku w gminach) rozumie się także współwłaścicieli, użytkowników wieczystych oraz jednostki organizacyjne i osoby posiadające nieruchomości w zarządzie lub użytkowaniu, a także inne podmioty władające nieruchomością.

Informuję ponadto, że postępowanie w sprawach nie wykonywania obowiązku jw. zgodnie z art. 10 ust. 2, ust. 2a i ust. 3 Ustawy z dnia 13 września 1996r. o utrzymaniu czystości i porządku w gminach, toczy się według przepisów Kodeksu postępowania w sprawach o wykroczenia.

**Z-ca BURMISTRZA
Zdzisław FRANUS**

⋮ (dokończenie ze str. 3)

GWOLI DZIENNIKARSKIEGO OBIEKTYWIZMU

Co prawda odpowiedzialny za to pracownik już nie pracuje w MOSiR-ze, bo został zwolniony, ale czas jaki został zmarnowany – w warunkach konieczności stosowania procedur o zamówienie publiczne, nie pozostał bez znaczenia dla całego toku postępowania. Bowiem ogłoszony przetarg nieograniczony został unieważniony nie tylko z powodu braku jakichkolwiek ofert, ale i mankamentów w dokumentacji. Czego nie ukrywali potencjalni wykonawcy, dopytując o istotne kwestie z zakresu modernizacji oświetlenia. Zatem konieczność poprawy dokumentacji, szczególnie w części elektrycznej i trudności w znalezieniu firmy projektowej - wszystko to razem biorąc, doprowadziło do sytuacji właściwej dla ostatnich dni października br. To jest do możliwości uruchomienia drugiego etapu postępowania o zamówienie publiczne w trybie negocjacji bez ogłoszenia, jednakże z konsekwencjami ustalonych warunków podczas pierwszego etapu, czyli przetargu nieograniczonego. W rzeczywistości – jak się okazało – oznaczało to prowadzenie negocjacji tylko z jedną firmą, chociaż stosowne zaproszenia wysłane zostały do 7 firm.

Wynik negocjacji nie był zadowalający, bo firma świadoma okoliczności sprawy, złożyła ofertę, która przez MOSiR nie mogła być przyjęta. Przede wszystkim z jednego i zarazem podstawowego powodu – braku wystarczających środków finansowych. Wartość ofertowa robót budowlanych przewyższyła kwotę, jaką miał w dyspozycji MOSiR. Ponadto z uwagi na upływ czasu zaistniały poważne zagrożenia co do możliwości wykonania projektowych prac w bieżącym roku, szczególnie w kontekście wykonania remontu ogrodzenia głównej płyty boiska piłkarskiego. W takich okolicznościach rodzi się jedno pytanie – czy w sytuacji swego rodzaju dyktatu cenowo-ofertowego jednej firmy a także innych zagrożeń i utrudnień (np. w organizacji zajęć w-f), jest sens podejmować ryzyko, związane z realizacją tego zadania? Odpowiedź pozostawiam każdemu z czytelników.

Taki sam obrót sprawy miał miejsce w przypadku wspomnianej przez autora artykułu inwestycji, polegającej na przebudowie sieci ciepłowniczej. Można się zżymać na wymagania i następstwa stosowanych procedur o udzielenie zamówienia

publicznego, do czego zobowiązana jest każda gmina, w tym również Gmina Miasteczko Śląskie. Nie zmienia to jednak postaci rzeczy, że ustawa Prawo zamówień publicznych, która te kwestie reguluje, „wiąże ręce” Zamawiającemu, czyli inwestorowi, ale i daje określone atuty potencjalnym Wykonawcom. Ba, daje im możliwość korzystania ze wszelkich uprawnień, tj. np. składania protestów i odwołań, które w wielu przypadkach są w sposób zamierzony nadużywane. Powodując tym samym przedłużanie procedur w nieskończoność, nie zważając na interes gminy, czyli ogółu mieszkańców.

Decyzja o unieważnieniu postępowania przetargowego na przebudowę sieci ciepłowniczej, jaką zmuszona była podjąć Gmina Miasteczko Śląskie, była przecięciem trwającego już zbyt długo impasu. A w okolicznościach bliskości terminu rozpoczęcia potencjalnego sezonu grzewczego – nie mogła być inną. W konsekwencji daje jednocześnie sposobność jeszcze lepszego przygotowania się do kolejnej próby.

**Z-ca BURMISTRZA
Zdzisław FRANUS**

Informacja w sprawie PONE

W związku z koniecznością realizacji programu Ograniczenia Niskiej Emisji do końca grudnia b.r. osoby, które zadeklarowały uczestnictwo w programie a nie dopełniły wszystkich formalności związanych z podpisaniem umowy oraz realizacją modernizacji kotła lub instalacją układu solarnego proszone są o pilny kontakt z Panią Krystyną Sidor - Punkt Obsługi Klienta, Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji ul Srebrna 6 pok. nr 118 w czwartki od godziny 930 do 1530 i piątki od 730 do 930. Kontakt telefoniczny po numerem 691150390.

(Henryk Felka)

.....

Polski Związek Wędkarski

Polski Związek Wędkarski organizuje w dniu 15.12.2008 o godz. 16:00 w świetlicy Domu Sportowca zebranie sprawozdawczo-wyborcze Koła za rok 2008.

Zaprasza Zarząd Koła

Miejski Ośrodek Kultury

www.mokmiast.art.pl

Miejski Ośrodek Kultury w Miasteczku Śląskim zaprasza:

06 grudnia 2008 r. godz. 16,00

– widowisko taneczne „Dziewczynka z zapałkami” w wykonaniu dzieci z zespołów tanecznych MOK pod kier. Alicji Kowaluk, po bajce spotkanie z Mikołajem - otwarcie wystawy po konkursowej „Postać św. Mikołaja”

Wręczenie nagród laureatom.

10 grudnia 2008 r. – godz. 18,00

– otwarcie wystawy rękodzieła związanego z kulturą Indian

DZIEŃ KULTURY INDIAŃSKIEJ

11 grudnia 2008 12,30

– koncert umuzykalniający dla młodzieży gimnazjalnej w wykonaniu Kwintetu Smyczkowego.

14 grudnia 2008 r. godz. 17,00

– koncert w wykonaniu Miejskiej orkiestry Dętej – gościnnie wystąpi: Bernadeta Kowalska

22 grudnia 2008r. – otwarcie wystawy po konkursowej „Kartka i stroik świąteczny”

28 grudnia 2008 r. godz. 17,00

– koncert kolęd i najpiękniejszej muzyki sakralnej w wykonaniu Beaty Warykiewicz-Siwy i P. Siwy (skrzypce) z akompaniamentem organowym.

31 grudnia 2008 r. – Sylwester w MOK – organizatorem jest Kawiarnia „Stylowa”

Sylwester na Parkingu za Urzędem Miasta – zabawa, pokaz ogni sztucznych – szczegóły na afiszach

Ponadto zapraszamy do wzięcia udziału w Konkursach:

KONKURS PLASTYCZNY DLA DZIECI I MŁODZIEŻY „ŚLĄSKI DINOZAUER W OCZACH MŁODYCH ARTYSTÓW”

ORGANIZATOR:

Miejski Ośrodek Kultury w Miasteczku Śląskim

42-610 Miasteczko Śląskie ul. Srebrna 24

tel. (032) 288 88 70

www.mokmiast.art.pl

mail: mokmiast@wp.pl

1 CELE KONKURSU

- popularyzacja geologii naszego Regionu
- zainteresowanie dzieci i młodzieży przeszłością swojego miejsca zamieszkania
- ochrona dziedzictwa geologicznego
- pobudzenie wyobraźni i twórczego myślenia młodych twórców
- prezentacja twórczości plastycznej dzieci i młodzieży

2 REGULAMIN OGÓLNY który może być dowolnie interpretowany przez organizatora regionalnego

- technika dowolna (malarstwo, rysunek, grafika, rzeźba) prace plastyczne do formatu A3
- oprawione w passe-partout, rzeźby lub inne formy przestrzenne do wysokości 60 cm, tytuł imię i nazwisko autora, wiek, klasa, miejscowość

b) prace należy nadesłać na adres organizatora na koszt własny

c) nadesłane prace nie podlegają zwrotowi

3 PREZENTACJA I POPULARYZACJA NAGRODZONYCH PRAC

a) organizator zapewnia ekspozycję nagrodzonych prac z poszczególnych ośrodków na wystawach organizowanych w różnych miastach Śląska

Wystawa będzie nieodłącznym elementem ekspozycji „Śląskie dinozaury”

b) prace z poszczególnych szkół, ośrodków kultury powinny dotrzeć do organizatora głównego Miejski Ośrodek Kultury 42-610 Miasteczko Śląskie ul. Srebrna 24, tel (032) 288 88 70 do dnia 15 grudnia 2008

c) inauguracyjna wystawa odbędzie się w Miejskim Ośrodku Kultury w Miasteczku Śląskim w styczniu 2009r.

Konkurs Literacki

pt. „Ślady tradycji ludowych w mojej Rodzinie”

Organizator Konkursu:

Miejski Ośrodek Kultury w Miasteczku Śląskim

Cel Konkursu:

ochrona dziedzictwa kulturowego regionu, dawnych zwyczajów i obrzędów, rozwijanie wśród dzieci i młodzieży patriotyzmu lokalnego, budowanie więzi międzypokoleniowych - zachęcamy do wspólnej - rodzinnej pracy nad przygotowaniem konkursowych prezentacji.

Zasady uczestnictwa:

konkurs kierowany jest do dzieci, młodzieży i osób dorosłych konkurs ma zasięg ogólnopolski każda praca powinna być opisana. Należy podać : imię i nazwisko, wiek, adres szkoły lub adres zamieszkania, nr telefonu, adres mailowy szkoły, imię i nazwisko opiekuna, objętość pracy - do 10 stron maszynopisu w formacie A4

prace należy złożyć w Biurze MOK lub przesać na adres:

Miejski Ośrodek Kultury

Ul. Srebrna 24

42-610 Miasteczko Śląskie

„konkurs literacki”

tel. 032 288-88-70

mokmiast@wp.pl

nadesłane prace nie będą odsyłane,

Organizator zastrzega sobie prawo do nieodpłatnej publikacji prac w wydawnictwach i lokalnej prasie

Termin składania prac - do 10 grudnia 2008r.

O wynikach Konkursu i terminie wręczenia nagród poinformujemy mailem lub telefonicznie.

Nagrody:

prace oceniać będzie Jury powołane przez Organizatora Konkursu. Autorzy najciekawszych prac otrzymają nagrody i wyróżnienia.

Konkurs realizowany jest przy wsparciu finansowym Starostwa Powiatowego w Tarnowskich Górach.

(Irena Lukosz-Kowalska)

Rejestr zamówień publicznych - rok 2008

Lp.	Przedmiot zamówienia	Tryb	Wartość umowna zamówienia brutto/netto
1.	2.	3.	4.
1.	Wykonanie prac geodezyjnych i opracowanie dokumentacji geodezyjnej dla nieruchomości zlokalizowanych w granicach administracyjnych Gminy Miasteczko Śląskie w 2008 roku G.-341/1/2008	Przetarg nieograniczony*	Wg cen jednostkowych nie więcej niż 85.000,00 PLN brutto VAT 22%
2.	Wykonanie zadania inwestycyjnego pn. rozbudowa budynku OSP Żyglinek w Miasteczku Śląskim przy ulicy Okólnej 1 - w oparciu o projekt budowlano-wykonawczy ZK-341/1/2008	Przetarg nieograniczony*	96.032,69 PLN 78.715,32 PLN VAT 22%
3.	Zmiana Studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Gminy Miasteczko Śląskie G.-341/2/2008	Przetarg nieograniczony*	146.400,00 PLN 120.000,00 PLN VAT 22%
4.	Wykonanie remontów cząstkowych nawierzchni dróg gminnych i chodników oraz dojazdów do działek na terenie Gminy Miasteczko Śląskie w roku 2008 RGM-341/2/2008	Przetarg nieograniczony*	Wg cen jednostkowych nie więcej niż 290.000,00 PLN brutto VAT 22% 237.704,92 PLN netto
5.	Bieżące utrzymanie terenów zieleni miejskiej na terenie Gminy Miasteczko Śląskie w roku 2008 RGM-341/1/2008	Przetarg nieograniczony*	71.828,90 PLN 69.541,80 PLN VAT 3 i 7%
6.	Przebudowa nawierzchni ulicy Konopnickiej RGM-341/3/2008	Przetarg nieograniczony*	963.396,19 PLN VAT 22% 786.669,01 PLN
7.	Przebudowa sieci ciepłej w rejonie ulicy Srebrnej w Miasteczku Śląskim B-341/1/08	Przetarg nieograniczony*	Postępowanie umiawniono na podstawie art. 93 ust. 1 pkt 6 w dniu 01.08.2008 r. W rozstrzygnięciu protestu z dnia 18.08.2008 r. dodano art. 93 ust. 1 pkt 7
8.	Przebudowa nawierzchni ulicy Promiennej RGM-341/4/2008	Przetarg nieograniczony*	217.772,87 PLN 178.502,35 PLN VAT 22%
9.	Przebudowa nawierzchni ulicy Rolnej-Południowej RGM-341/5/2008	Przetarg nieograniczony*	725.615,94 PLN 594.767,17 PLN VAT 22%
10.	Przebudowa nawierzchni ulicy Budowlanej RGM-341/4/2008	Przetarg nieograniczony*	343.447,69 PLN 199.547,29 PLN VAT 22%
11.	Wykonanie robót dodatkowych koniecznych do zakończenia zadania inwestycyjnego pn. „Rozbudowa budynku OSP Żyglinek w Miasteczku Śląskim przy ul. Okólnej 1-w oparciu o projekt budowlano-wykonawczy” ZTK-341/2/2008	Zamówienie z wolnej ręki na podstawie art. 67 ust. 1 pkt 5 litera b) ustawy Pzp	1.093,73 PLN 896,50 PLN VAT 22%
12.	Opracowanie dokumentacji projektowej dla inwestycji „budowa kanalizacji sanitarnej wraz z przepompownią ścieków w Bibieli oraz budowa kanalizacji sanitarnej w Żyglinie” I-341/1/2008	Przetarg nieograniczony*	85.400,00 PLN 70.000,00 PLN VAT 22%
13.	Świadczenie usług pomocy prawnej i reprezentacji prawnej dla Gminy Miasteczko Śląskie w okresie 01.08.2008 r. do 30.06.2012 r. Or. -341/1/08	Zamówienie z wolnej ręki na podstawie art. 66 w związku z art. 5 ust. 1 pkt 6 ustawy Pzp	247.135,40 PLN VAT 22% 202.517 PLN
14.	Budowa sieci wodociągowej w dzielnicy Żyglin w Miasteczku Śląskim I-341/2/2008	Przetarg nieograniczony*	191.930,69 PLN VAT 22% 157.320,24 PLN
15.	Budowa chodnika w ciągu drogi wojewódzkiej nr 912 w miejscowości Żyglinek RGM-341/7/2008	Przetarg nieograniczony*	604.269,08 PLN VAT 22% 495.302,53 PLN
16.	Karosacja samochodu pożarowego JELCZ dla OSP Żyglinek w Miasteczku Śląskim ZK-341/2/2008	Przetarg nieograniczony*	195.000,00 PLN VAT 7% 182.242,99 PLN
17.	Wykonanie remontów cząstkowych nawierzchni dróg gminnych i chodników oraz dojazdów do działek na terenie Gminy Miasteczko Śląskie w roku 2008 RGM-341/8/2008	Przetarg nieograniczony*	100.000,00 PLN VAT 22% 81.967,21 PLN
18.	Budowa kanalizacji sanitarnej wraz z przepompownią ścieków przy ulicy Sportowej i Pękatego oraz budowa kanalizacji sanitarnej w ciągu ulicy Kruczkowskiego w Miasteczku Śląskim I-341/3/2008	Przetarg nieograniczony*	344.152,13 PLN VAT 22% 282.091,91 PLN

* Przetarg nieograniczony o wartości zamówienia mniejszej niż kwoty określone w przepisach wydanych na podstawie art. 11 ust. 8 ustawy prawo zamówień publicznych

(Katarzyna Wosz)

PRZEDSZKOLE NR 3 W MIASTECZKU ŚLĄSKIM

20 października przedszkolaki gościły policjantów z Komendy Policji z Bytomia. Policjanci opowiedzieli jak bezpiecznie należy poruszać się po drodze, udzielili wskazówek czego nie należy robić aby uniknąć niebezpieczeństwa w domu i poza domem. Dużą atrakcją było pojawienie się psa „Sznupka”, z którym dzieci zrobiły sobie pamiątkowe zdjęcia. Jeszcze większym zainteresowaniem cieszył się policyjny samochód oraz motor policyjny. Każdy mógł zobaczyć jego wyposażenie. Punktem kulminacyjnym były włączone światła i sygnał. Dzieci podziękowały panom policjantom wierszami, piosenkami i kwiatami. W nagrodę za zainteresowanie spotkaniem dzieci otrzymały lizaki i książeczki.

5 listopada dzieci brały udział w wycieczce do kina „IMAX” w Katowicach na film „Wyprawa na Księżyc”

12 listopada w grupie najmłodszej odbyło się „Pasowanie na przedszkolaka”. Uroczystość została zaplanowana tak, aby dzieci mogły pokazać rodzicom to, czego nauczyły się już w przedszkolu. Po części artystycznej maluszki złożyły ślubowanie, a pani Bożena Hajduk za pomocą „czarodziejskiego otówka” pasowała każde dziecko, składając życzenia miłego pobytu w przedszkolu. Wszystkie dzieci otrzymały upominki. Uroczystość zakończyła się poczęstunkiem.

18 listopada grupie dzieci czteroletnich odbyła się uroczystość nadania nazwy grupie „Biedronki”. Dzieci zaprezentowały program artystyczny: wiersze, piosenki, tańce. Po zakończeniu części oficjalnej dzieci wraz z rodzicami zostały poczęstowane „słodkościami” oraz drobnymi upominkami.

W ramach kształcenia nauczycieli w przedszkolu zorganizowano rady szkoleniowe: „Kurs protokołowania posiedzeń rad pedagogicznych” oraz „Tańce regionu Górnego Śląska”.

(tekst: Henryka Pytlak)

PRZEDSZKOLE NR 1 W MIASTECZKU ŚLĄSKIM

W środę 12 listopada w Przedszkolu nr 1 odbyła się niezwykła uroczystość – Dzień Kartofelka. W czasie różnych konkurencji sportowych wszystkie dzieci miały okazję wykazać się swoją zręcznością, szybkością i winnością. Jako pierwszy odbył się Bieg z ziemniakiem na łyżce. Przedszkolaki musiały przejść dystans pięciu metrów z ułożonym na dużej łyżce ziemniakiem. Dla maluchów było to nie lada wyzwanie, ponieważ okrągłe kartofelki lubiły często „uciekać” zawodnikom.

Drugą konkurencją było Ziemniaczane skakanie. Zadaniem zawodników było umieszczenie kartofla między kolanami, a następnie pokonanie skokami obunóż wyznaczonego dystansu. Trudność polegała na tym, żeby nie zgubić kartofelka.

Ostatnią konkurencją był Rzut kartoflem do celu. Kolejno wszyscy uczestnicy starali się wrzucić swoje ziemniaczki do przygotowanej dużej, czerwonej obręczy.

Po zakończeniu sportowych zmagani każda grupa: Plastelinki i Słoneczka otrzymała z rąk organizatorów – wychowawców i dyrekcji - dyplomy uznania oraz słodkie upominki.

(Barbara Fischer)

ZESPÓŁ SZKOLNO-PRZEDSZKOLNY W MIASTECZKU ŚLĄSKIM

Z uwagi na nieuwzględnienie we wcześniejszych Wieściach z Ratusza informacji o Zespole Szkolno-Przedszkolnym informujemy, że 1 września br. 104 uczniów (kl.I-VI) oraz 46 dzieci przedszkolnych, w tym 16 sześciolatków rozpoczęło nowy rok szkolny w naszym zespole. W planie zajęć, poza obowiązkowymi, uwzględniono zajęcia pozalekcyjne dla uczniów finansowane z budżetu miasta (zespół wokalnno-taneczny, SKE i SKS). Nie będą realizowane inne dodatkowe zajęcia pozalekcyjne z uwagi na nieuzyskanie przez Starostwo Powiatowe dotacji na ten cel z EFS. Fundacja, wzorem lat ubiegłych, wspomaga uczniów finansując cotygodniowe wyjazdy do Parku Wodnego w Tarn. Górach i pozyskuje środki na akcję „szklanka mleka”.

Opracowano całoroczny harmonogram uroczystości szkolnych. Zgodnie z nim we wrześniu przeprowadzono akcję „Sprzątanie Świata-Polska 2008”, wyścigi rowerowe „Alternatywa 2008” oraz ślubowanie-pasowanie na uczniów klasy I. W pierwszych dniach września dla uczniów klas I-III zorganizowano spotkanie z przedstawicielami Wydziału Ruchu Drogowego w Tarn. Górach, którego celem było zapoznanie uczniów z podstawowymi zasadami ruchu drogowego i bezpieczeństwa w drodze do i ze szkoły. Dzieci przedszkolne i uczniowie szkoły wzięli udział w realizacji programu „Przemoc i agresja-jak się im przeciwstawić” przygotowanego i przeprowadzonego przez Centrum Zaopatrzenia Szkolnego „VISION”.

Organ prowadzący umożliwił zatrudnienie w szkole pedagoga szkolnego w wymiarze

10 godzin tygodniowo, aby zarówno uczniowie jak i ich rodzice mogli uzyskać fachową pomoc pedagogiczną.

Rodzice podjęli decyzję o odstąpieniu od obowiązku noszenia przez uczniów jednolitego stroju szkolnego.

W okresie wakacji przeprowadzono w przedszkolu remont sali przeznaczonej na zajęcia dla sześciolatków. Wymieniono okna, wykładzinę podłogową i oświetlenie oraz pomalowano pomieszczenie. Oprócz tego zakupiono nowe meble.

Dzięki wsparciu rodziców zakupiono rolety do okien.

Dyrektor w imieniu całej społeczności przedszkola i szkoły dziękuje rodzicom za okazane wsparcie finansowe w realizacji tego przedsięwzięcia oraz za okazaną pomoc rzeczową w przygotowaniu strojów i rekwizytów do przedstawień teatralnych oraz dla Zespołu Wokalnno-Tanecznego „Groszki”.

Z okazji Dnia Edukacji Narodowej uczniowie szkoły oraz zespół wokalnno-taneczny „Groszki” przygotowali pod kierunkiem mgr B. Biczak-Skrobek i mgr B. Bentkowskiej, część artystyczną uroczystości w MOK-u, na którą zostali zaproszeni przedstawiciele nadzoru pedagogicznego i związków zawodowych oraz wszyscy pracownicy i emeryci placówek oświatowych w Miasteczku Śląskim.

W ramach projektu „Prowadzenie monitoringu narażenia środowiskowego na otów u dzieci” przy współpracy z Fundacją na rzecz dzieci „Miasteczko Śląskie” odbyły się wewnątrzszkolne eliminacje do konkursu ekologicznego, w których wzięło udział 13 uczniów. Laureaci reprezentowali szkołę w Międzyszkolnym Konkursie Ekologicznym. Wszyscy uczestnicy otrzymali nagrody książkowe, ufundowane przez Fundację. Koordynatorem szkolnego konkursu ekologicznego była mgr Ł. Pietryga Uczniowie klas młodszych mieli możliwość artystycznego wyrażenia treści ekologicznych uczestnicząc w konkursie plastycznym pod hasłem „Huta nie tylko truje”.

W dniach 8-15 listopada br. 30 uczniów przebywało na wyjeździe zdrowotnym w Lipnicy Wielkiej. W programie wyjazdu przewidziano wiele atrakcji w tym wycieczkę do Zakopanego.

13 listopada 7 uczniów klas V-VI brało udział w eliminacjach szkolnych Wojewódzkiego Konkursu Interdyscyplinarnego. Trwają przygotowania do udziału w konkursach plastycznych o treściach bożonarodzeniowych.

30 września br., w dniu Święta Patrona naszej szkoły, 57 uczniów klas pierwszych, w obecności Dyrekcji szkoły, wychowawców, rodziców i zaproszonych gości, zostało uroczystie pasowanych na ucznia klasy pierwszej.

Każdy z uczniów przy pomocy ogromnego ołówka został pasowany na ucznia i otrzymał pamiątkowy dyplom.

Naszemu pierwszokom serdecznie gratulujemy i mamy nadzieję, że będą uczniami godnymi swego patrona.

27 września br. odbył się coroczny rajd rowerowy „ALTERNATYWA” organizowany przez Gminną Komisję ds. Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Miasteczku Śląskim. Z naszej szkoły w rajdzie udział wzięło 59 uczniów. W kategorii dziewczyn klas I – III I miejsce zajęła Natalia Rożek z kl. III a, II miejsce Agata Machura też z kl. III a, a na III miejscu uplasowała się Julia Machura z kl. II b. Wśród chłopców w klasach I – III najlepszym okazał się Amadeusz Rożek z kl. III a, II lokatę zajął Daniel Bartyzel z III b, a III miejsce Grzegorz Pielot z klasy III a. W kategorii klas IV – VI najlepszym okazał się Kamil Świerc z kl. VI b, II miejsce Przemysław Wylęzek z SP nr 2 a na III miejscu znalazł się Łukasz Ocham z klasy VI b. Wśród dziewcząt najlepszą okazała się Katarzyna Krawczyk z IV b, na II miejscu znalazła się Julia Buszka z klasy V a, a na III miejscu Natalia Kansy z klasy IV a.

14 października br. wszyscy pracownicy oświaty obchodzili swoje coroczne święto. Z tej okazji wręczone są również Nagrody Dyrektora Szkoły i Burmistrza Miasta.

Uroczysta akademii z tej okazji odbyła się w Miejskim Ośrodku Kultury w Miasteczku Śląskim, na którą zostali również zaproszeni byli pracownicy placówek oświatowych. Wśród nagrodzonych nauczycieli znaleźli się: Katarzyna Matejczyk – Wylęzek, Grażyna Woźniak, Hanna Karwań, Janusz Mikicki, Ryszard Musialik oraz pracownicy administracyjno obsługości: Aleksandra Walochnik – Bogus i Krzysztof Kursatzky. Do Nagrody Burmistrza Miasta została wytypowana wicedyrektor szkoły Bożena Mikicka, lecz niestety nagroda nie została jej przyznana i z tego powodu jest nam bardzo przykro.

23 października br. odbył się I etap konkursu biblijnego. Najlepszymi okazali się Radosław Jędruszek z klasy IV a i Dariusz Chamera z VI a uzyskując 19 pkt. Kamila Hońca z klasy VI b zdobyła 18 pkt. II etap konkursu odbędzie się 27 listopada

Zaproszenie

Dyrektor Szkoły Podstawowej nr 1
w Miasteczku Śląskim zaprasza
wszystkich rodziców na zabawę
karnawałową, która odbędzie się
17 stycznia 2009 r. o godz. 20.00
w Miejskim Ośrodku Kultury
w Miasteczku Śląskim.

Cena biletu (od pary): 120 zł.
Przewidziana loteria fantowa.

Zapisy i więcej informacji w sekretariacie szkoły
lub pod numerem telefonu 032 288 86 61
Serdecznie zapraszamy!

MIEJSKA BIBLIOTEKA PUBLICZNA

Wszystkich spragnionych rozkoszy ducha, poszukujących informacji i żądnych wiedzy zapraszamy do placówek MBP w Miasteczku Śl.

hW listopadzie w Wypożyczalni dla Dorosłych odbyły się następujące wystawy:

- Szymon Szymonowicz - 460 rocznica urodzin
- 90 rocznica uzyskania przez Polskę Niepodległości
- Desmond Bagley - wystawa książek

W Filii nr 1 popularyzacja twórczości wybitnych osobowości literackich - kalendaria życia :

- Albert Camus - 95 rocznica urodzin

Promocja książek w formie wystaw:

- Adam Mickiewicz

W Oddziale Dziecięcym zostały zrealizowane wystawy:

- 5 listopad 1908 poświęcenie Kościoła Wniebowzięcia NMP w M-Śl.

- z okazji 90 rocznicy narodowego Św. Niepodległości

1. 13.10.2008r. odbył się konkurs ekologiczny zorganizowany we współpracy z Fundacją na Rzecz Dzieci „Miasteczko Śląskie”. Nagrody zwycięzcom wręczone zostały 14.X.2008r. Oto lista nagrodzonych: Izabela Kaczyńska, Katarzyna Pajak, Marta Kaczmarska, Katarzyna Kolano, Sara Dec, Marcelina Płowiec, Aneta Piontek, Marta Kik, Jakub Myrcik, Dominika Szottysik, Mateusz Królik, Angelika Juszcak, Małgorzata Kaczmarska, Katarzyna Warecka, Katarzyna Grabowiecka, Martyna Nowak, Patrycja Kolano, Maciej Kocold.

2. 14.10.2008r. w naszej szkole obchodzono uroczyste Święto Szkoły, Święto Edukacji oraz pasowanie pierwszoklasistów. Radosne świętowanie rozpoczęła Msza święta, w czasie której wspomniano patrona szkoły – świętobliwego ks. Teodora Christoph'a. W pamięci gimnazjalistów stanęli wszyscy przyjaciele szkoły, którzy przez wiele lat wspierali nas w budowaniu wizerunku szkoły oraz pomagali we wzbogacaniu bazy szkoły. Dzień zakończył się ekologicznymi zabawami i konkursami, które zostały przygotowane do wykonania przez najmłodszych gimnazjalistów.

Uroczyste ślubowanie wprowadziło wszystkich pierwszoklasistów do społeczności gimnazjalnej.

3. 16.10.2008r. gimnazjaliści poz nawali tajemnice Miasteczka Śląskiego, które przedstawiane były w czasie autorskiego spotkania z Panem Antonim Famutą zorganizowanego przez Miejską Bibliotekę w Miasteczku Śląskim. Ciekawe informacje pokazały, że nawet taka mała miejscowość jak nasza, ma wiele ciekawych historii i tajemnic, które warto zgłębiać.

4. Na Święto Zmarłych – 1 listopada gimnazjaliści wykonali potrzebne prace porządkowe na grobach poległych żołnierzy, grobach opuszczonych i innych, którymi się opiekują. Przygotowane wieńce i znicze złożone zostały przez delegację szkoły.

5. 11.11. 08 r. uczniowie gimnazjum wraz z nauczycielami uczestniczyli w miejskich obchodach Święta Niepodległości. Apel w szkole z tej okazji odbył się 7 listopada.

6. Od 14 listopada rozpoczynają się szkolne eliminacje wojewódzkich konkursów przedmiotowych. Warto brać w nich udział ponieważ dają możliwość pogłębiania wiedzy, zdobycia dodatkowych punktów w czasie rekrutacji do szkół ponadgimnazjalnych oraz umożliwiają trening w rywalizacji z rówieśnikami a przede wszystkim wiele satysfakcji z dobrze wykonanego zadania.

- Krystyna Siesicka - 80. rocznica urodzin - prozaik, dziennikarka, autorka książek dla młodzieży podejmująca we wszystkich swoich powieściach problemy wieku dojrzewania w kontekście najbliższego otoczenia ? rodziny, szkoły, grupy rówieśniczej (Zapałka na zakręcie, Jezioro osobliwości, Ludzie jak wiatr, Chwilęczkę, Walerio..., Dziewczyna Mistrza Gry (książka wpisana w 1997 roku na Listę Honorową im. H.Ch. Andersena)

Ponadto 21 listopada spotkanie z dziećmi „ Puchatkowo - ulica Miodowa” z okazji Świątowego Dnia Pluszowego Misia - głośno czytanie perypetii misiów. Dzieciom zostanie przedstawiona historia pluszowego misia, sięgająca ponad stu lat.

Trwa nadal wielki konkurs z wydawnictwem Arystoteles „ Chcesz zostać pisarzem lub ilustratorem?”, teraz jest szansa na napisanie bajki i zilustrowanie jej do końca grudnia można wysłać prace do wydawnictwa. Więcej informacji na ten temat w Oddziale Dziecięcym i Filii nr 1 w Żyglinie.

Jako, że okres zimowy wyjątkowo sprzyja amatorom książek - zapraszamy do odwiedzenia naszych placówek.

(Aleksandra Ruda)

Sport - KONIEC ROZGRYWEK

Zima za pasem a więc, jakże nas emocjonujące, kończą się rozgrywki piłkarskie. Na tapecie mamy jeszcze pucharowe zmagania Lecha Poznań jak i również ligowe potyczki na najwyższym szczeblu. Trudno jednak co tydzień jeździć na mecz do Chorzowa, Zabrze czy nawet do Bytomia. Dla bardziej zaangażowanych kibiców nie mniejszą wagę mają lokalne mistrzostwa i najważniejsze dzieje się tuż obok. A na naszym podwórku też się działo. Właśnie zakończyła się runda jesienno o mistrzostwo klasy A, w której grają nasze drużyny. A więc, byliśmy świadkami bezpośredniej potyczki obu drużyn. W tej konfrontacji lepsza okazała się Odra (1:2 dla Odry) i ten wynik przełożył się też na miejsce w tabeli. Miasteczko po 17 kolejkach zapewniło sobie 5-tą lokatę (z dorobkiem 30 punktów i stosunkiem bramek 33 do 33)ze stratą do lidera 13 punktów. LKS po dobrej końcówce jesieni został sklasyfikowany na 10 miejscu (21 pkt. i bramki 21:21) i patrząc na zeszły sezon ta lokata wydaje się być dobrym wynikiem. Teraz rozluźnienie, treningi już nie pod taką presją ale za kilkanaście tygodni rozpocznie się okres przygotowawczy do rundy wiosennej. Czy zimą przerwa nie wybijie z rytmu dobrze spisujących się Żyglinian, czy pozwoli poprawić Odrze skuteczność i czy wreszcie któraś z tych drużyn powalczy o awans? Bliższa temu ostatniemu jest oczywiście Odra, lecz Żygliniowi szans nie należy odbierać. Biorąc pod uwagę okoliczności w jakich LKS pozostał w A klasie każdy zauważy znaczący postęp w grze od zeszłego sezonu a miejsce w tabeli też daje powód do lepszej oceny. Na czas tej zimy życzymy zasłużonego odpoczynku, zebrania sił i motywacji na rundę wiosenną. Dziękujemy też za pozytywne emocje i prosimy o więcej.

(tekst: Grzegorz Michalik)



(fot.: Grzegorz Michalik)

KOŚCIÓŁ

Gdyby kamienie potrafiły mówić,
Powstałby potok słów szeroki jak rzeka.
W której odmętach można się zgubić,
Wśród płątaniny losów człowieka.

Przemówcie do nas niemi świadkowie.
Powiedźcie o pragnieniach, ofiarności i trudach.
O tym, czego dokonali nasi dziadkowie,
Wznosząc świątynię o mocnych murach.

I tak jak ksiądz Benon oddany sprawie,
Z parafianami budował ten kościół.
Tak my zadbajmy by w takiej oprawie,
Nas, jak najliczniej swym wnętrzu gościł.

Bo cóż byłaby warta świątynia bez ludzi?
Dlatego gromadźmy się pospółtem.
Niech się w nas każdym wiara obudzi,
I pamiętajcie – to my jesteśmy Kościołem!

Niezależnie od poglądów, różnic i przekonań,
Niezależnie od zasobności naszych portfeli.
Nie przekreślajmy wspólnych dokonań!
Niech ten Nasz Kościół zawsze nas łączy, nie dzieli.

Józef Jendruś

Nasi Poeci - Dariusz Mazur

Droży czytelnicy w tym numerze mam zaszczyt przedstawić Państwu kolejnego miasteczkowskiego artystę. W mailu do mnie napisał skromnie "Szanowna Pani załączam 1 wiersz, ponieważ nie chcę przytłaczać moją osobą". Pomyślałam sobie "tylko jeden wiersz", a po przeczytaniu... "jeden wiersz, ale jaki piękny...".

(Justyna Foksy)

Dariusz Mazur

Opis sylwetki: Mieszkaniec Miasteczka Śląskiego, wiek 46 lat, żonaty. Hobby: pisanie wierszy, opowiadań, elektronika, informatyka, czytanie książek, zwolennik internetu.

Zawierzenie

Zapisana w moich żrenicach,
cudownie Bosko ujęta,
płyniesz w moich tętnicach,
w dwóch słowach zamknięta.

Utrwalona zapachem róży,
co kwitnie w moim ogrodzie,
los przyszłość naszą wróży,
i w każdej pogodzie.

Tak wiele od Ciebie zależy,
od gestu Twego drobnego,
taki wybór należy,
do serca dobrego.

Tak wiele potrafisz zrozumieć,
winy wszystkie darujesz,
przy Tobie trzeba umieć,
wyszeptać... Co czujesz?

Natalia Juszcak

Ur. 1972 r. w Kluczborku, w Miasteczku Śl mieszka od 1995 roku. Wiersze pisze od zawsze, od dziecka. Jesienią 2000 r. wraz z grupą przyjaciół założyła grupę poetycką „Nieregularni”. Grupa ma na swoim koncie wiele imprez kulturalnych charytatywnych oraz innych przedsięwzięć artystycznych. W 2003 r. Natalia zdobyła 3 miejsce w konkursie poetyckim „List do Pana Boga” zorganizowanym w Poznaniu. Wiersze nie noszą tytułów, bo autorka uważa, iż są one zbędne. Jeśli treść czytelnikowi nic nie powie, to tytuł go nie naprowadzi.

*

spojrzałam w mrok
oślepiło mnie światło
tłusty palec niemożności
kaleczył moje Ego
z radości zwróciłam
całą zawartość egzystencji
która mnie trapiła.

*

patrzysz teraz
na mnie?
...
zmęczona
moim poządlwym spojrzeniem
jestem

*

W dwóch palcach
Niosę pętlę wszechświata
Zaplałam w ciernisty war-
kocz
I milknę
Mieszkanie maleje
Założone żarem nienawiści
Wciśniętej w każdy kąt
W słoneczne wieczory zamię-
tałam okrucy
Czułości
Głaszcząc wzrokiem Twoje
plecy
O świecie otwieram okna.



(fot.: Maciej Juszcak)

Powiatowy Urząd Pracy

WAŻNY KOMUNIKAT DLA BEZROBOTNYCH!

Jesteś bezrobotny? Masz marzenia? Masz pomysł na własny biznes? Zgłoś się do PUP po informacje, a potem po dotacje...

Jednorazowe środki na podjęcie działalności gospodarczej, w tym pokrycie kosztów pomocy prawnej, konsultacji i doradztwa związane z podjęciem tej działalności, mogą być udzielone osobie bezrobotnej w wysokości nie wyższej niż 5-krotna wysokość przeciętnego wynagrodzenia.

Osoba bezrobotna zarejestrowana w Urzędzie Pracy, ubiegająca się o bezzwrotną dotację na podjęcie działalności gospodarczej powinna spełniać łącznie następujące warunki:

- w okresie 12 miesięcy poprzedzających złożenie wniosku, nie odmówiła bez uzasadnionej przyczyny przyjęcia propozycji odpowiedniego zatrudnienia, innej pracy zarobkowej, szkolenia, stażu, przygotowania zawodowego w miejscu pracy, wykonywania prac społecznie użytecznych, prac interwencyjnych;
- nie otrzymała w okresie 5 lat poprzedzających złożenie wniosku pożyczki z Funduszu Pracy lub z innych funduszy publicznych środków na podjęcie działalności gospodarczej lub rolniczej;
- nie otrzymała dotychczas z Funduszu Pracy bezzwrotnych środków na podjęcie działalności gospodarczej;
- nie prowadziła działalności gospodarczej w okresie 12 miesięcy poprzedzających złożenie wniosku o przyznanie środków na podjęcie działalności gospodarczej;
- nie była, w okresie 2 lat przed dniem złożenia wniosku, skazywana za przestępstwa przeciwko obrotowi gospodarczemu.

Szczegółowe informacje można uzyskać w tuł. Urzędzie pokój 112 (parter) 032 285 50 38 lub 032 285 24 74 wewn.134

WAŻNA INFORMACJA DLA BEZROBOTNYCH!

Dodatkowe środki - szansa na powrót do życia zawodowego Powiatowy Urząd Pracy w Tarnowskich Górach pozyskał dodatkowe środki Funduszu Pracy na aktywizację osób bezrobotnych. W ramach realizowanych projektów urząd pomoże powrócić do życia zawodowego osoby bezrobotne, poprzez następujące formy aktywizacji: bezzwrotne dotacje na otwarcie własnej działalności gospodarczej, refundacje wyposażenia lub doposażenia stanowiska pracy, staże, szkolenia zawodowe, prace interwencyjne, przygotowania zawodowe.

Wszystkie osoby zainteresowane uczestnictwem w powyższym projekcie zapraszamy do siedziby Urzędu bądź prosimy o kontakt telefoniczny pod numerami:

032 285 50 38 oraz 032 285 24 74.

Dokładne informacje uzyskają Państwo:

- w sprawie dotacji i refundacji pokój 112 (parter) wewn.134
- w sprawie staży, przygotowań zawodowych, prac interwencyjnych pokój 110 (parter) wewn.142
- w sprawie szkoleń zawodowych pokój 113 i 114 (parter) wewn.124

Dodatkowe środki pochodzą z rezerwy Ministra Pracy i Polityki Społecznej. W ramach pozyskanych środków urząd realizuje 3 projekty, których celem jest aktywizacja zawodowa osób bezrobotnych:

„Wsparcie dla Ciebie – zysk społeczny w gminie” projekt skierowany do gmin powiatu tarnogórskiego poniżej 25 tys mieszkańców.

„Bądź aktywny, to Ty tworzysz rynek pracy” projekt skierowany do bezrobotnych zamieszkujących powiat tarnogórski.

„Wiek Twoim atutem” projekt skierowany do bezrobotnych powyżej 45 roku życia.

⋮ (dokończenie ze strony 1)

Koncert Pieśni

W koncercie oprócz władz miejskich Pana Burmistrza Bronisława Drozda który przywitał uczestników koncertu i pani Dyrektor MOK Ireny Lukosz-Kowalskiej która przedstawiła chóry uczestniczące w „Koncercie Pieśni” między innymi „Harfa” z Radzionkowa pod dyr. Barbary Stanisł. „Niedzareczka” z Niezdary dyr. Ilona Bartoszek oraz nasz miejscowy chór „Sienkiewicz” dyr. Alojzego Darmasam „Koncert Pieśni” zakończył się wspólnym śpiewaniem przez chóry. Kilka dni później 15 listopada w kościele parafialnym p.w W.N.M.P w Miasteczku Śląskim odbył się zjazd chórów ziemi tarnogórskiej. Uczestnicy zjazdu wzięli udział we mszy św w intencji chórów i orkiestr okręgu tarnogórskiego Krupskiego Młyna oraz Pan prezes PZSCHiO Krystian Sochar który po przywitaniu wszystkich chórów i gości przedstawił działalność związku. W dalszej części głos zabrał starosta powiatu tarnogórskiego Pan Józef Korpak oraz zastępca Burmistrza naszej gminy Pan Zdzisław Franus . Biesiada potoczona ze wspólnym śpiewaniem i zabawą zakończyła zjazd.

(tekst: Gerard Gomoluch)



(fot.: Tobiasz Król)



(fot.: Tobiasz Król)

OBCHODY 40 - LECIA WYTOPU W HUCIE CYNKU W MIASTECZKU ŚLĄSKIM

W tym roku nasi mieszkańcy mieli okazję odliczyć już kilka okrągłych rocznic. Dziś słowo o jeszcze jednej, którą ku ucieście wszystkich uświetniła wspaniała zabawa na boisku Odry.



(fot.: Grzegorz Michalik)

23 października 1968 roku uruchomiono I Piec Szybowy i wyprodukowano pierwszą tonę cynku rafinowanego. Okrągłe 40 lat, które obchodzimy to jednak zaledwie jedna z kilku ważnych dat rozwoju i istnienia huty. Początek huty określa się na 1 września 1960 roku kiedy w zakładach „Orła Białego” utworzono komórkę organizacyjną „Zakład Miasteczko Śląskie w budowie”. Pierwszy krok na miasteczkowej ziemi został zapisany na 1 stycznia 1961 roku po przeniesieniu w/w komórki już jako Przedsiębiorstwo Państwowe Huta Cynku i Ołowiu Miasteczko Śląskie. Dlaczego tu? Na wybór wpływ miały głównie czynniki logistyczne: bliskość surowca, dobrze rozwinięty węzeł kolejowy, ujęcie wody, a także stworzenie nowych miejsc pracy. Bez wątpienia dla znaczących historię znaczenie miała również hutnicza przeszłość tych okolic gdzie wytapiano rudy cynku i srebra. W roku 1966 dokonano rozpalenia I pieca, a w latach następnych włączano do eksploatacji poszczególne oddziały: Spiekalnia, Fabryka Kwasu Siarkowego, Piec Szybowy i Rafineria Ołowiu. Trudne chwile Huta przeżyła na przełomie lat 80-tych i 90-tych, kiedy ze względu na zastrzone przepisy proekologiczne musiano zamknąć stary kompleks by zmniejszyć emisję pyłów do atmosfery. Jednak i z tej opresji zakład wyszedł obronną ręką utrzymując produkcję, i co prawda zmniejszoną załogę. Głównym produktem jest oczywiście cynk, ale obok powstaje także ołów, kwas siar-

kowy, a w ostatnich latach to także kadm i srebro. Dziś Huta jako czołowy producent cynku i ołowiu na rynku krajowym zapewnia też pracę sporej grupie ludzi. I chyba nie ma w naszej okolicy rodziny, w której nie byłoby hutnika. Ten zawód, dziś już jednak zanikający, budzi szacunek ze względu na uciążliwość swego charakteru. Pracują tu nie raz całe rodziny, spotyka się też zjawisko pokoleniowej spuścizny. Sam spoglądam jak starsi koledzy wprowadzają w tryby hutniczej pracy moich młodszych kolegów, a swoich synów. Pomimo, iż zakład ten odgrywa duże znaczenie w lokalnej gospodarce, jak i w życiu społecznym wielu z nas narzeka na jego obecność, szkodliwość na środowisko i nasze zdrowie. Ci, którzy pamiętają prawdziwą uciążliwość z lat 70-tych i 80-tych przyznają, iż dzisiejsza emisja odpadów nie ma nic wspólnego z tamtymi czasami. Pogląd jednak pozostał i zapomina się o prawdziwym znaczeniu zakładu. A przecież produkty Huty spotykamy na co dzień; cynk w postaci pokrycia blach jako środek antykorozyjny, czy jako składnik stopu by uzyskać mosiądz, brąz, tombak zaś ołów jako składnik akumulatorów, farb, izolacji kabli, benzyny czy szkła. Więc szanując cały trud hutnictwa składamy życzenia kolejnych okrągłych rocznic. Ja sam mam nadzieję że będę mógł być spokojny o swoją pracę, a sytuacja w moim – naszym zakładzie będzie stabilna, rozwój zapewni nam dalszą pracę i z niej satysfakcję.

(tekst: Grzegorz Michalik)

KONKURS

Zapraszamy wszystkich Mieszkańców do wzięcia udziału w konkursie!!!

Mamy dla Państwa dwa pytania i dwie nagrody, którymi są płyty pt.: „Nasze róże” Bernadeta Kowalska i Zespołu Przyjaciele. Nagrody zostały ufundowane przez Panią Bernadetę Kowalską.

Pierwsze dwie osoby, które zgłoszą się do Redakcji „Więści z Ratusza” z aktualnym numerem Informatora oraz odpowiedzią na jedno z pytań otrzymają wyżej wymienioną nagrodę.

Pytania konkursowe:

1. Kiedy urodziła się i zmarła Józefa Bramowska oraz gdzie została pochowana?

2. W którym roku powstał pierwszy drewniany kościół w Żyglinie oraz kiedy uległ spaleniowi?

Serdecznie zapraszamy do zabawy!

W konkursach nie mogą brać udziału osoby związane z Redakcją Informatora.

Przedstawiamy Państwu kolejnego Mistrza wybranego przez Naszą Redakcję. Tym razem zdjęcie zostało zrobione na wrześniowej imprezie parafialnej.

Chłopczyka uwidocznionego na zdjęciu zapraszamy do odebrania nagrody w Firmie ART GRAFO ul. Srebrna 6/104 (budynek MOSIR) 42-610 Miasteczko Śl. Nagroda ufundowana przez właścicielkę Firmy Justynę Foks.



(fot.: Tobiasz Król)

Serdecznie gratulujemy!!!

Rozwiązanie konkursu z numeru październikowego

Zdjęcie przedstawiało „dzwonnice” alarmową umiejscowioną w Biblii. Nagrodę wygrała Pani Marianna Biskup z Miasteczka Śl. Na zdjęciu z fundatorką nagrody – Panią Barbarą Żdziebło – właścicielką Studia Metamorfoza mieszczącego się w Miasteczku Śl., Rynek 9.



(fot.: Tobiasz Król)